LEGENDA / LEGEND:

UWAGA:
PEŁNA TREŚĆ MAPY ZNAJDUJE SIĘ TYLKO (!!!) WEWNĄTRZ ZAKRESU OPRACOWANIA.
WYSOKOŚCI PODANE W LICZNIKU DOTYCZĄ GÓRY A W MIANOWNIKU DNA PRZEWODU LUB STUDNI
NOTICE: FULL SCOPE OF THE MAP IS SHOWN INSIDE THE BOUNDARY LIMIT ONLY. HEIGHTS QUOTED IN THE NUMERATOR CONCERN THE TOP AND THE DENOMINATOR THE BUTTOM OF THE DUCT OR PIT.

zakres opracowania mapy
lokalizacja projektowanych elementów zagospodarowania terenu uzgodniona z Zespołem Planu Generalnego
zasięg zapleczy zarejestrowanych w Zespole Planu Generalnego

KANALIZACJA / SEWERAGE:
1 – drenażowa / drainage
2 – opadowa czysta / rainwater clean
3 – sanitarna / sanitary
4 – zaolejona / sporadically oil–polluted
5 – opadowa parku zbiorników / rainwater of the tank farm area
6 – procesowa / process
6a – wody deszczowe po osadniku (zb.) / rainwater after settling tank
7 – ługu / caustic
10 – odwodnienia rurociągów / pipeline drainage
15 – inna / other

TYLKO NA TERENIE OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW / ONLY IN THE WASTE WATER TREATMENT PLANT:
9 – ścieki między osadnikiem a zbiornikiem końcowym / sewage between the settling tank and the final container
9a – rurociąg tłoczny – ścieki oczyszczone do stacji filtrów / discharge pipeline–purified sewage to the filter station
11 – woda popłuczna ze stacji filtrów / washing from the filter station
12 – slopy ze zbiorników / slopes from containers
13 – ścieki recyrkulacyjne między zbiornikiem a separatorem / recircuIation sewage between the container and separator
14 – ścieki recyrkulacyjne pomiędzy zespołem pomp a zbiornikiem ścieków procesowych / recircuIation sewage between the pump complex and the process sewage container

UWAGA / NOTICE (_') – rurociąg kanalizacji tłocznej / discharge pipeline

WODA / WATER:
1 – p.poż. / fire figthing
1' – instalacji pianowych i zraszaczowych / of foam and sprinkling installations
2 – pitna / potable
3 – gospodarcza / service
4 – chłodnicza zasilanie / cooling supply
5 – chłodnicza powrót / cooling return
6 – surowa / raw
7 – inna / other

OŚ PRZEWODU SIECI / CENTRAL LINE PIPE OR CABLE:
k – kanalizacyjnej / sewage
w – wodociągowej / water
i – technologicznej / process
c – ciepłowniczej / heat
g – gazowej / gas
e – elektrycznej / electricity
KiA – automatyki / instrumentation
t – teletechnicznej / telecommunication
v – alarmowej / alarm
TU – uziemienia / earthing
x – innej / other
UWAGA / NOTICE (—·—·—) nadziemnej / above–ground

ŹRÓDŁO DANYCH / DATA SOURCE:
A – pomiar wykrywaczem przewodów / data from underground locator
B – dane branżowe / data from utility plans
D – dane z wektoryzacji / data from analogue map
M – dane przeniesione z projektu / location from plot plans (only for above–ground networks)
X – prawdopodobna lokalizacja przewodu / approximate location

KANAŁY ZBIORCZE / COLLECTIVE DUCTS AND TRANCHES
kablowe / cable
ciepłownicze / heating
technologiczne / process
muldy / sleeperways
estakady / piperacks

WYBRANE SYMBOLE / SELECTED SYMBOLS:
piezometr / piezometer
hydranty / hydrants
działko p.poż. / fire fighting monitor
latarnia, punkt świetlny / lantern, light point
przycisk p.poż / fire alarm button
telefon / telephone
szafka sterownicza / junction cabinet
punkty geodezyjne / geodetic points

Kompletny wykaz symboli zawarty jest w pliku załączonym do cyfrowej wersji mapy
Complete list of the symbols is located in the file attached to the digital version of the map

siatka lokalnego układu współrzędnych GRUPY LOTOS S.A.
grid of local coordinate system GRUPY LOTOS S.A.

siatka układu współrzędnych "2000"
grid of urban coordinate system "2000"